

# YOUR GAS PIPING

## IMPORTANT CUSTOMER INFORMATION

*The house piping from a Cascade Natural Gas meter to an appliance belongs to the customer. Maintenance of the house piping is the customer's responsibility.*

- ▶ Be sure the house piping is the proper kind of pipe and that it is installed, tested and maintained in accordance with applicable state and local piping codes. The piping should be installed by a qualified person and inspected by local building officials. Avoid burying house piping under buildings or placing structures on top of natural gas lines whenever possible. The installer and building official can provide specific, detailed requirements for installation. Plumbing contractors and heating contractors can assist in inspecting and repairing the house piping. If existing underground piping is not installed to current code standards, it may present a hazard.
- ▶ Particular attention should be given to protecting any underground house piping from corrosion. If the piping is not maintained, it may be subject to the potential hazards of corrosion leakage. Piping should be periodically inspected for leaks and corrosion. A repair must be made if any unsafe condition is discovered.

**Call 811 two business days before digging to alert utilities to locate and mark THEIR buried lines from the street to your house.**



**Know what's below.  
Call before you dig.**

This is a free service. These locates do not include house piping you may have installed to your property and must be located by a private company. Dig carefully by hand within 24 inches of the marked pipeline.



A Subsidiary of MDU Resources Group, Inc.

*In the Community to Serve®*

[www.cngc.com](http://www.cngc.com)



# SU TUBERÍA DE GAS

## IMPORTANTE INFORMACIÓN DEL CLIENTE

*La tubería de la casa de una Cascade Natural Gas medidor a un aparato pertenece al cliente. Mantenimiento de tuberías de la casa es responsabilidad del cliente.*

- ▶ Asegúrese que el tipo de tuberías que use sean apropiables, instaladas, probadas y mantenidas en conforme con aplicables códigos de tuberías locales y estatales. La instalación de la tubería debe ser el trabajo de un contratista clasificado e inspeccionada por funcionarios locales de construcción. Evite enterrar las tuberías de la casa debajo de edificios o colocar estructuras sobre las líneas de gas natural siempre que sea posible. Un contratista o funcionario de construcción puede proporcionarle detalles y requisitos específicos. Unos contratistas de plomería o calefacción pueden asistirle en inspeccionar o proporcionarle reparaciones de tuberías en su casa. Si la tubería subterránea existente no se instala según los estándares del código actual, puede presentar un peligro.
- ▶ Debe prestarse atención en particular, a la protección contra la corrosión a cualquier tubería subterránea. Si la tubería no se mantiene, puede ser sujeto a los potenciales peligros de fuga por la corrosión. Las tuberías deben ser inspeccionadas periódicamente para detectar fugas y o corrosión. Se deben realizar reparaciones si se descubren condiciones inseguras.

**Llame al 811 dos días hábiles antes de excavar para alertar a las empresas de servicios públicos para que localicen y marquen SUS líneas enterradas desde la calle hasta su casa.**



**Know what's below.  
Call before you dig.**

El servicio es gratuito y no incluye localizar líneas subterráneas instaladas por el propietario que deben ser localizadas por un contratista privado. Excave a mano con precaución dentro de 24 pulgadas de las líneas marcada.



*En La Comunidad Para Servir®*

[www.cngc.com](http://www.cngc.com)

